

Internationalen Atomenergiebehörden (IAEO) und der Organisation der Vereinten Nationen für Industrielle Entwicklung (UNIDO) übereinstimmend in ausführlichen Berichten feststellten, sind diese Organisationen erfolgreich bestrebt, in den Entwicklungsländern die richtige Anwendung der Mineräldünger als einem der wichtigsten Mittel zur Sicherung der Ernährung der Bevölkerung zu fördern.

Der VII. Weltkongress für Düngungsfragen richtet daher an alle Regierungen und verantwortlichen Stellen den feierlichen Appell, alles in ihrer Macht stehende zu tun, um sowohl in den industrialisierten Ländern als auch in den Entwicklungsländern die richtige Anwendung der Mineräldünger zu fördern, da vor allem auf diese Weise eine ausreichende und gesunde Ernährung der wachsenden Weltbevölkerung erreicht werden kann.

* * *

The VIIIth Fertilizer World Congress, organized by the International Center of Fertilizers (C.I.E.C.) was held in Baden near Vienna from May 15th to May 19th, 1972. Delegations from 30 countries have been discussed in more than 60 lectures the General Theme «Fertilization in Abundance and Dearth» and have agreed on the following

Resolution

In the highly industrialized countries a sufficient use of fertilizers has led to a very high production of food per unit of area as well as per head of population. The soils of those countries have been enriched with plant nutrients to such a degree that it seems possible to change to a type of fertilization which not only ensures that high production achieved, but takes special care of the improved quality and wholesomeness of the produce which results from proper mineral fertilization.

Procès-Verbal de l'Assemblée Statutaire du CIEC (Centre International des Engrais Chimiques) du 14 mai 1972 à Baden-Vienne (Autriche)

Nouveau Président du CIEC:

M. le Prof. Djurdje JELENIC, Université de Belgrade (Yougoslavie).

Membres présents:

MM. ANGELINI, Italie; ARATEN, Israël; DAUJAT, France; ENIKOV, Bulgarie; GOMEZ-ARNAU, Espagne; GUEBONNIERE, France; HEMPLER, Allemagne; JELENIC, Yougoslavie; LANG, Hongrie; MALQUORI, Italie; MORALES, Espagne; ORSI, Italie; SCHLAGER, Autriche; SIEGEL, Allemagne; SINIAGIN, URSS; STANICH, Yougoslavie; SUMMERS, Espagne; TODOROVICH, Yougoslavie; WELTE, Allemagne; ZARGES, Allemagne; ZELLER, Autriche.

En outre, plusieurs membres avaient donné pouvoir au Secrétaire Général pour les représenter dans les scrutins prévus par l'ordre du jour aux points 1, 2 et 3.

La séance est ouverte à 17 h. par le Président DAUJAT. Il donne la parole à M. le Prof. ZELLER, Président du VIIe Congrès Mondial des Fertilisants.

Le Prof. ZELLER se félicite du nombre des présents et leur souhaite un bon accueil en Autriche. Il excuse les absents.

Le Président propose l'ordre du jour suivant qui est adopté:

1. Election du nouveau Président du Centre International des Engrais Chimiques
2. Election d'un Vice-Président
3. Elargissement éventuel du Comité Central du CIEC
4. Finances et Divers.

1. Le Président aborde ensuite le point 1 de l'ordre du jour: Il précise que son mandat est arrivé à son terme et qu'une seule candidature a été présentée par le Comité Central réuni à Paris en février dernier, celle de M. le Prof. JELENIC, Vice-Président du CIEC.

With great satisfaction note was taken of the fact that proper fertilization does not contribute to any appreciable extent to the contamination of the environment and that it, in no way, can endanger the health of mankind but is improving the quality of food.

In developing countries it is the mineral fertilization which can in a special way alleviate the hunger of the growing population. The new varieties of grain, bred by the Nobel-laureate BORLAUGH, are proof of the fact that in developing countries by the use of proper fertilization and of high yielding varieties the yield can be increased within a short period of time to such an extent that proper feeding of the ever growing population comes in sight. A prerequisite however, is an increased intensification of Agricultural Research and Extension together with improved economic facilities for Agriculture to buy and use the recommended amounts of fertilizers. The availability of sufficient amounts of fertilizers and their proper use are in a special way suited to alleviate the protein deficit of a large proportion of mankind.

The official representatives of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO), of the International Atomic Energy Agency (IAEA) and of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) have stated unanimously in detailed reports that all these organizations successfully endeavour to promote in developing countries the proper use of mineral fertilizers as one of the most effective means for securing the nourishing of their population.

The VIIIth Fertilizer World Congress therefore formally appeals to all Governments and responsible Institutions to use all their powers to promote in industrialized and in developing countries the proper use of mineral fertilizers which is one of the most effective means to secure sufficient and wholesome food for the growing world population.

Ancien Président du CIEC:

M. Albert DAUJAT, élu membre d'honneur.

Le Président précise que le Prof. JELENIC a notamment été le Secrétaire Général du IIIe Congrès d'Opatija en 1961 et qu'il a exercé depuis la fonction de Secrétaire Général adjoint et membre du Comité Central pour devenir ensuite Vice-Président. Par ailleurs, il a aussi favorisé l'adhésion des pays de l'Europe de l'Est en donnant à ce Centre un intérêt scientifique et technique particulier. Le Président propose ensuite de passer au vote pour l'élection du nouveau Président. M. JELENIC, élu à l'unanimité, remercie l'Assemblée de la confiance accordée.

2. Passant au point 2 de l'ordre du jour, le Président propose que M. DE TARRAGON soit élu Vice-Président au siège laissé libre par l'élection de M. JELENIC. Cette proposition est adoptée à l'unanimité.

3. Ensuite, passant au point 3 de l'ordre du jour, il propose aussi que M. Roger Gabriel GERVY, de la Fédération de l'Industrie des Engrais en France, remplace M. DE TARRAGON comme membre ordinaire du Comité Central du CIEC. Cette proposition est adoptée par l'Assemblée.

Le Président passe alors la parole à M. le Prof. JELENIC. Celui-ci propose à l'Assemblée de décerner à M. DAUJAT le titre de membre d'honneur, il rappelle le rôle que le Président sortant a joué pendant plus de 20 ans. L'Assemblée accepte cette désignation à l'unanimité.

M. le Prof. JELENIC propose l'élection des membres suivants au sein du Comité Central du CIEC:

a) M. le Dr A. M. ARTIUCHINE, Directeur du Département des Fertilisants au Ministère de l'Agriculture de l'URSS, Moscou, pour remplacer M. le Prof. PETERBURGSKI.

b) M. le Dr A. KORENKOV, Directeur de l'Institut pour les Fertilisants, Science du Sol et Fertilisation «D. Prjanishnikov», Moscou A-8, rue de Prjanishnikov 31, URSS.

C.I.T.A.

CONFÉDÉRATION INTERNATIONALE DES INGÉNIEURS AGRONOMES DIPLOMÉS DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR AGRONOMIQUE

8002 Zurich (Suisse)

Beethovenstrasse 24

Juillet 1972

Procès-Verbal

de la Réunion du Comité Central de la CITA, 2e février 1972, tel Intercontinental, Paris (France)

Etaient présents:

MM. ANGELINI, Italie; ARCANGELI, Italie; JELENIC, Yougoslavie; KADINOV, Bulgarie; KYPRIADIS, Grèce; KOPEINDL, Autriche; MORALES Y FRAILE, Espagne; NISTRI, Italie; PAUWELS, Belgique; SAADE, Liban; SCOUPE, France.

Ordre du jour

1. Evolution et perspectives d'avenir de l'Enseignement Supérieur Agronomique.
2. Examen des structures productives et des organismes scientifiques et techniques dans divers pays.
3. Divers.

Le Président de la CITA, M. SCOUPE, souhaite la bienvenue aux membres présents, prie d'excuser les absents, et après l'approbation de l'ordre du jour, donne la parole au Secrétaire Général, M. ANGELINI.

1. Evolution et perspectives d'avenir de l'Enseignement Supérieur Agronomique

M. ANGELINI donne connaissance des résultats de l'enquête concernant l'Enseignement Supérieur Agronomique. Les Associations d'Agronomes de 12 pays ont répondu à la demande de renseignements qui leur avait été adressée. Les pays concernés sont les suivants:

Allemagne — Autriche — Belgique — Bulgarie — Espagne — Finlande — France — Grèce — Irlande — Italie — Luxembourg — Pays-Bas — Pologne — Roumanie — Suisse — Tchécoslovaquie — Turquie — Yougoslavie — Liban — Syrie.

En outre, compte tenu des relations existant entre la CITA le CIEC, le CICRA, le CIA et des Agronomes d'autres pays, de l'Est notamment, il est permis d'espérer que ceux-ci nous aideront à compléter cette documentation.

Les membres présents, MM. ARCANGELI, JELENIC, KOPEINDL, KYPRIADIS, MORALES Y FRAILE, NISTRI, SAADE, SCOUPE, commentent les réponses données par leurs Associations.

M. KADINOV donne lecture du rapport qu'il présente au nom de l'Union des spécialistes agricoles, en Bulgarie. Le Président SCOUPE évoque ensuite les réunions tenues à Bruxelles auprès de la Communauté Européenne par le comité de liaison des Associations d'Agronomes, membres de cette Communauté grâce à l'action de M. PAUWELS. Le problème de l'équivalence des titres d'Agronomes n'a pas encore reçu de solution et l'extension de la Communauté Européenne va exiger de nouveaux entretiens. Il serait souhaitable que les Associations d'Agronomes du COMECON étudient ce même problème et la CITA, pour qui l'Europe des Agronomes va de l'Atlantique à l'Oural, pourrait ainsi entreprendre dans cette vaste perspective la détermination des équivalences de titres. Cette étude est d'autant plus nécessaire que dans la conjoncture actuelle des Agronomes sont appelés à exercer leur activité dans le monde entier, notamment dans les pays en cours

de développement, dans le cadre d'organisations internationales, telles que FAO par exemple.

Le Président évoque le congrès que va organiser à SOFIA, l'Union des Spécialistes Agricoles Bulgares, sur le thème: Amélioration de la Coopération et de la Collaboration entre les différents pays.

Ce Congrès doit réunir des délégués des pays suivants:

URSS — RDA — Yougoslavie — Hongrie — Pologne — la CITA étant en outre invitée à être représentée.

Cette réunion devrait permettre de recueillir des précisions utiles sur l'Enseignement Agronomique Supérieur de ces pays; ainsi la CITA pourrait mettre au point un document précis sur tous les pays d'Europa.

Un débat s'engage au sujet des difficultés que présente la définition de l'Enseignement Supérieur Agronomique, compte tenu des modalités d'organisation dans les différents pays. M. PAUWELS rappelle en particulier les problèmes qui se sont posés lors des réunions de Bruxelles.

Le Président SCOUPE estime qu'il ne faut pas se décourager et il demande à M. PAUWELS qui connaît parfaitement la question, de bien vouloir étudier des suggestions qui pourraient permettre à la CITA de proposer une définition de l'Enseignement Supérieur Agronomique.

M. PAUWELS accepte cette tâche difficile et le Président l'en remercie.

2. Examen des structures productives et des organismes scientifiques et techniques dans les différents pays

Le président SCOUPE donne la parole à M. NISTRI qui lit son intéressant rapport et le commente. Le Président le remercie et propose que ce texte soit adressé aux membres du Comité afin que chacun puisse le cas échéant, demander des renseignements complémentaires à M. NISTRI, l'heure tardive et la nécessité pour les participants de rejoindre leur pays, ne permettant pas d'engager une discussion approfondie.

3. Divers

M. NISTRI signale que M. VISCO étant décédé, il serait souhaitable que M. MARSELLA, Président de la «Federazione Nazionale dei Dottori in Science Agrarie e Forestali» soit appelé à le remplacer.

M. MORALES Y FRAILE indique également que M. Salvador SERRATS URQUIZA, ayant été appelé à la Présidence de «l'Instituto de Ingenieros Civiles» de España, a été remplacé à la Présidence de l'Association Nationale des Ingénieurs Agronomes par M. Antonio REUS CID.

Le Président SCOUPE estime que le Comité peut dès aujourd'hui décider que M. MARSELLA succède à M. VISCO, étant entendu qu'il sera demandé à la prochaine Assemblée Générale de ratifier cette cooptation; de même M. PAUWELS qui a été invité à venir aujourd'hui, à titre personnel, peut nous faire bénéficier de sa grande connaissance du problème des équivalences de titres; aussi lui demande-t-il de bien vouloir faire également partie du Comité. M. PAUWELS accepte cette charge; le Président l'en remercie, met aux voix ces deux propositions qui sont approuvées à l'unanimité.

La séance est levée à 18 h. 10.